Chegou-m'ora aqui recado Dom Dinis

Cancioneiro da Biblioteca Nacional 558, Cancioneiro da Vaticana 161

Chegou-m'ora aqui recado, amiga, do voss'amigo, e aquel que falou migo diz-mi que é tam coitado que per quanta poss'havedes já o guarir nom podedes.

Diz que hoje, tercer dia, bem lhi partírades morte mais houv'el coita tam forte e tam coitad'er jazia que per quanta poss'havedes já o guarir nom podedes.

Com mal que lhi vós fezestes jurou-m', amiga fremosa, que, pero vós poderosa fostes d'el quanto quisestes, que per quanta poss'havedes já o guarir nom podedes.

E gram perda per fazedes u tal amigo perdedes.